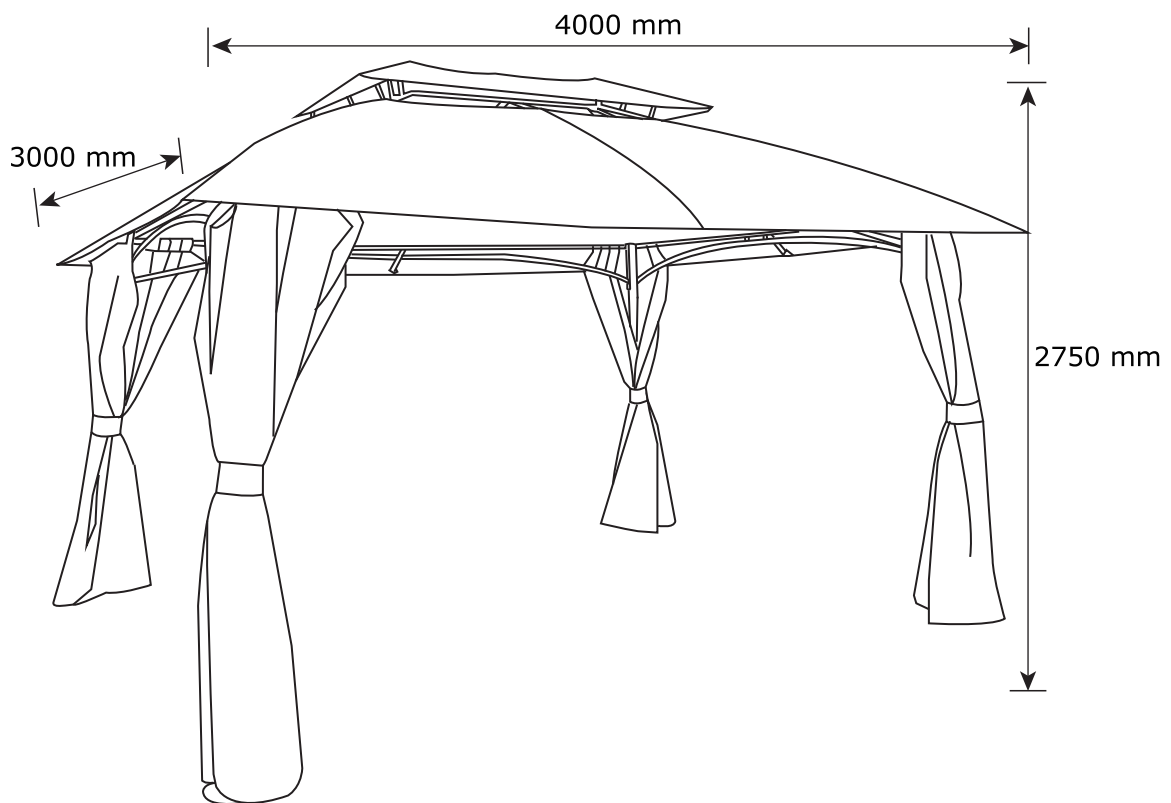


SANKT HANS

913-216-1010



28.05.2021-Rev.4

1/17

JUTLANDIA[®]



JYSK.com

EN: *IMPORTANT, RETAIN FOR FUTURE REFERENCE: READ CAREFULLY.*

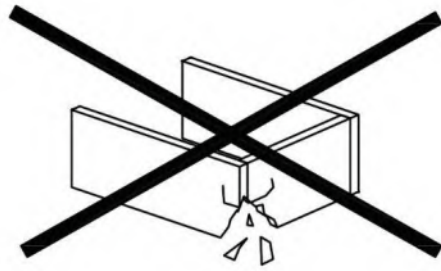
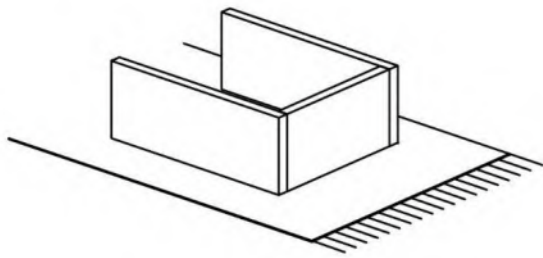
FR: *IMPORTANT, À CONSERVER POUR TOUTE CONSULTATION ULTÉRIEURE: LIRE ATTENTIVEMENT.*

LV: *SVARĪGI, SAGLABĀJIET TURPMĀKAI UZZIŅAI: RŪPĪGI IZLASIET.*

LT: *SVARBU, PASILIKITE ATEIČIAI, ATIDŽIAI PERSKAITYKITE.*

EE: *TÄHTIS! HOIDKE EDASPIDISEKS KASUTAMISEKS ALLES MÄRKUS. LUGEGE TÄHELEPANELIKULT.*





EN: WARNING TO AVOID SCRATCHES!

In order to avoid scratching this furniture should be assembled on a soft layer - could be a rug.

FR: AVERTISSEMENT POUR ÉVITER LES RAYURES

Afin d'éviter les rayures, ce meuble doit être monté sur une surface souple (un tapis, par exemple).

LV: BRĪDINĀJUMS PAR SKRĀPĒJUMIEM!

Lai nesaskrāpētu šo izstrādājumu, veiciet montāžu uz mīkstas pamatnes, piemēram, paklāja.

LT: ĮSPĖJIMAS, KAD IŠVENGTUMĖTE ĮBRĖŽIMŲ!

Šio baldų nesubraižysite, jei jį surinksite ant švelnaus paviršiaus, pavyzdžiui, kilimo.

EE: HOIATUS KRIIMUSTUSTE VÄLTIMISEKS!

Kriimustuste tekkimise vältimiseks mööblile tuleb see kokku panna pehmel pinnal, nt kaltsuvaibal.



EN: IMPORTANT!

It is important that any product which is assembled using any kind of screw is re-tightened 2 weeks after assembly, and once every 3 months - in order to assure stability through-out the lifespan of the product.

FR: IMPORTANT

Il est important que tout produit monté à l'aide de vis soit resserré 2 semaines après son montage, puis tous les 3 mois, afin de garantir sa stabilité durant tout son cycle de vie.

LV: SVARĪGI!

Ir svarīgi, lai jebkuram produktam, kas tiek uzstādīts ar jebkādu skrūvju palīdzību, skrūves tiktu atkārtoti pievilktas 2 nedēļas pēc montāžas, pēc tam – reizi 3 mēnešos, tā nodrošinot stabilitāti visā izstrādājuma kalpošanas laikā.

LT: SVARBU!

Bet kokį varžtais tvirtinamą gaminį 2 savaites po surinkimo bei kas 3 mėnesius reikia papildomai suveržti – taip užtikrinamas naudojamo gaminio stabilumas.

EE: TÄHTIS!

Oluline on, et toote kruvisid pingutataks 2 nädalat pärast kokkupanekut ja seejärel iga 3 kuu järel, et tagada stabiilsus kogu toote eluea jooksul.





EN: 1. Coated fabrics - Instructions for use and care.

Gazebos, tents, pavilions and garden umbrellas are seasonal products.

Do not clean fabrics using organic solvents; do not spot clean stains - this type of fabric is not suitable for cleaning.

Do not use chlorine bleach, do not dry clean.

Avoid heavy soiling of material.

Soiled coated fabrics should be cleaned by hand washing. Squeeze gently, do not rub, do not wring. Maximum wash temperature: 35°C. Use detergents for delicate fabrics. Dry in vertical position at ambient temperature.

2. Safety instructions for wind/rain/warnings.

Secure product by attaching ropes and weights.

If wind speed exceeds 5-7 m/sec or in heavy rain conditions, carefully remove the product, fold and secure it and put in a safe place.

If the fabric unexpectedly gets wet, dry it immediately in order to avoid premature ageing of the product.

3. Preparation for use.

Please check before use, if your gazebo, tent, umbrella or pavilion is not damaged (bent metals elements, torn fabric). In case of damages do not use the product. Failure to comply with these guidelines will/can lead to damage.

4. Storage

After use:

Dry the canvas, fold it carefully and place in a dry place.

Clean & dry the frame and put it in a dry place.

Store components in a dry place.

5. Warranty

Only products used in accordance with the Manufacturer's instructions are subject to warranties and complaints.

FR: 1. Tissus enduits - Instructions d'utilisation et d'entretien.

Les tonnelles de jardin, tentes, pavillons et parasols sont des produits saisonniers.

Ne nettoyez pas les tissus à l'aide de solvants organiques ; ne procédez à aucun détachage : ce type de tissu n'est pas destiné à être nettoyé.

N'utilisez pas d'eau de Javel. Pas de nettoyage à sec.

Évitez les salissures importantes sur le tissu.

Les tissus enduits sales doivent être nettoyés à la main. Pressez légèrement. Ne frottez pas.

N'essorez pas. Température maximale de lavage : 35°C. Utilisez des détergents pour tissus délicats. Séchez en position verticale à température ambiante.

2. Instructions de sécurité pour le vent/la pluie/les intempéries.

Mettez le produit en sécurité en l'attachant à l'aide de cordes et de poids.

Si le vent souffle à plus de 5-7 m/sec ou en cas de fortes chutes de pluie, démontez soigneusement le produit, pliez-le et mettez-le en sécurité dans un endroit protégé.

Si le tissu est anormalement mouillé, séchez-le immédiatement afin d'éviter un vieillissement prématuré du produit.

3. Préparation à l'utilisation

Vérifiez avant la première utilisation que votre tonnelle de jardin, tente, parasol ou pavillon ne soit pas endommagé (parties métalliques tordues, tissu déchiré). Si votre produit est endommagé, ne l'utilisez pas. Le non-respect de ces règles risque d'endommager votre produit.

4. Rangement

Après utilisation :

Séchez la toile, pliez-la soigneusement et rangez-la dans un endroit sec.
Nettoyez et séchez le cadre, puis rangez-le dans un endroit sec.
À conserver dans un endroit sec.

5. Garantie

Seuls les produits utilisés conformément aux instructions du fabricant peuvent faire l'objet de garanties ou de réclamations.

LV: 1. Ar aizsargslāni pārklāti audumi. Lietošanas un apkopes instrukcija

Nojumes, teltis, paviljoni un dārza saulesargi ir sezonāli izstrādājumi.

Audumus nedrīkst tīrīt ar organiskajiem šķīdinātājiem; netīriet traipus, jo šāda veida audums nav piemērots tīrīšanai.

Nedrīkst tīrīt ar hlora balinātāju, netīrīt ķīmiski.

Nepieļaujiet pārmērīgu materiāla notraipīšanu.

Ar aizsargslāni pārklātus audumus, kas ir kļuvuši netīri, drīkst mazgāt tikai ar rokām. Saudzīgi nospiediet, neberziet, nedrīkst izgriezt. Maksimālā mazgāšanas temperatūra 35 °C. Izmantojiet smalkiem audumiem paredzētus mazgāšanas līdzekļus. Žāvējiet vertikālā stāvoklī apkārtējās vides temperatūrā.

2. Drošības norādījumi par vēju/lietu/brīdinājumi

Nostipriniet izstrādājumus, piestiprinot virves un atsvarus.

Ja vēja ātrums pārsniedz 5-7 m/s vai arī ir spēcīgs lietus, uzmanīgi noņemiet izstrādājumu, salokiet un nostipriniet, un novietojiet drošā vietā.

Ja audums pēkšņi samirkst, nekavējoties izžāvējiet, lai nepieļautu izstrādājuma pāragru nolietošanos.

3. Sagatavošana lietošanai.

Pirms lietošanas pārbaudiet, vai jūsu nojume, telts, saulesargs vai paviljons nav bojāts (saliecti metāla elementi, saplēsts audums). Nelietojiet bojātu izstrādājumu. Šo norādījumu neievērošanas dēļ izstrādājums tiks/var tiks sabojāts.

4. Uzglabāšana

Pēc lietošanas:

Izžāvējiet audumu, rūpīgi salokiet un novietojiet sausā vietā.

Notīriet un izžāvējiet rāmi un nolieciet sausā vietā.

Uzglabājiet daļas sausā vietā.

5. Garantija

Garantija un prasības attiecas tikai uz tādiem izstrādājumiem, kas ir tikuši lietoti saskaņā ar ražotāja instrukciju.

LT: 1. Dengtas audinys – naudojimo ir priežiūros instrukcijos

Pavėsinės, palapinės, paviljonai ir sodo skėčiai yra sezoniniai produktai.

Nevalykite audinių naudodami organinius tirpiklius; nevalykite dėmių – šis medžiagos tipas nėra tinkamas valymui.

Nenaudokite chloro baliklio, nevalykite sausuoju būdu.

Venkite stipraus medžiagos išpurvinimo.

Ištemptas dengtas audinys turi būti valomas rankomis. Švelniai suspauskite, netrinkite, negręžkite. Maksimali plovimo temperatūra: 35 °C. Naudokite ploviklius švelniems audiniams. Džiovinkite vertikaloje pozicijoje aplinkos temperatūroje.

2. Saugos instrukcijos esant vėjui/lietui/išpėjimui

Pritvirtinkite produktą virvėmis ir svoriais.

Jei vėjo greitis didesnis kaip 5-7 m/s ar stipriai lyja, atsargiai pašalinkite produktą, sulankstykite ir saugiai padėkite.

Jei audinys staiga sušlampa, nedelsiant išdžiovinkite, kad išvengtumėte pirmalaikio produkto dėvėjimosi.

3. Paruošimas naudojimui

Prieš naudojimą patikrinkite ar jūsų pavėsinė, palapinė, sodo skėtis ar paviljonas nėra pažeisti (lūnkti metaliniai elementai, suplėšytas audinys). Jei randate pažeidimų, produkto nenaudokite. Jei nesivadovausite šiais patarimais galite produktą pažeisti ar sugadinti.

4. Laikymas

Panaudojus produktą:

Išdžiovinkite drobę, atsargiai sulankstykite ir padėkite į sausą vietą.

Švariai ir sausiai nuvalykite rėmą ir padėkite į sausą vietą.

Elementus saugokite sausoje vietoje.

5. Garantija

Tik pagal gamintojo instrukcijas naudojamiems produktams galima taikyti garantiją ar priimti skundus.

EE: 1. Kattekihiga kangaste kasutus- ja hooldusjuhised

Lehtlad, telgid, paviljonid ja päevavarjud on hooajalised tooted.

Ärge kasutage kangaste puhastamiseks orgaanilisi lahuseid; ärge kohtpuhastage plekke – seda tüüpi kangas ei sobi puhastamiseks.

Ärge kasutage klooriga pleegitusaineid, ärge puhastage keemiliselt.

Vältige materjali tugevalt määrdumist.

Määrdunud kattekihiga kangaid tuleb pesta käsitsi. Pigistage õrnalt, ärge hõõruge ega väänake. Maksimaalne pesutemperatuur: 35 °C. Kasutage õrna pesu jaoks mõeldud pesuvahendeid. Kuivatage vertikaalses asendis välistemperatuuril.

2. Ohutusjuhised tuule/vihma/hoiatuste jaoks

Kinnitage toode kõisi ja raskusi kasutades.

Kui tuule kiirus ületab 5-7 m/s või sajab paduvihma, eemaldage ettevaatlikult toode, voltige see kokku ja hoiustage seda turvalises paigas.

Kui kangas saab ootamatult märjaks, kuivatage see kohe, et vältida toote enneaegset vanumist.

3. Ettevalmistused kasutamiseks

Palun kontrollige enne kasutamist, et teie lehtla, telk, päevavari ega paviljon ei ole kahjustada saanud (paindunud metallist elemendid, kangarebendid). Kahjustuste korral ärge kasutage toodet. Nende juhiste mittejärgimine võib viia kahjudeni.

4. Hoiustamine

Pärast kasutamist:

Kuivatage kangas, voltige see ettevaatlikult kokku ja asetage kuiva kohta.

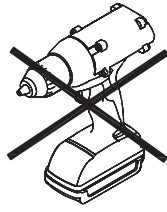
Puhastage ja kuivatage raam ja asetage see kuiva kohta.

Hoiustage osasid kuivas kohas.

5. Garantii

Garantii ja kaebuste esitamise õigus kehtib ainult toodetele, mida on kasutatud kooskõlas tootja juhistega.



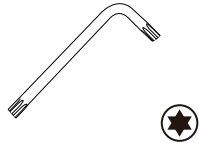


A x 24



M6x15 mm

B x 2



T25

C x 12



M6x53 mm

D x 12



Ø15x17 mm

E x 12

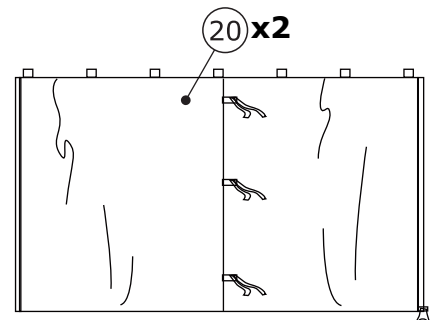
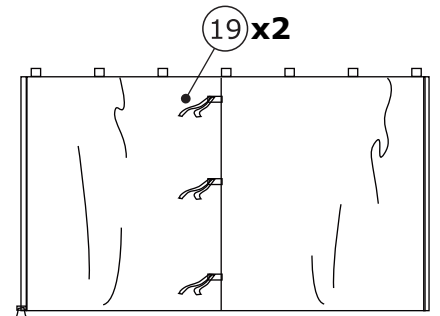
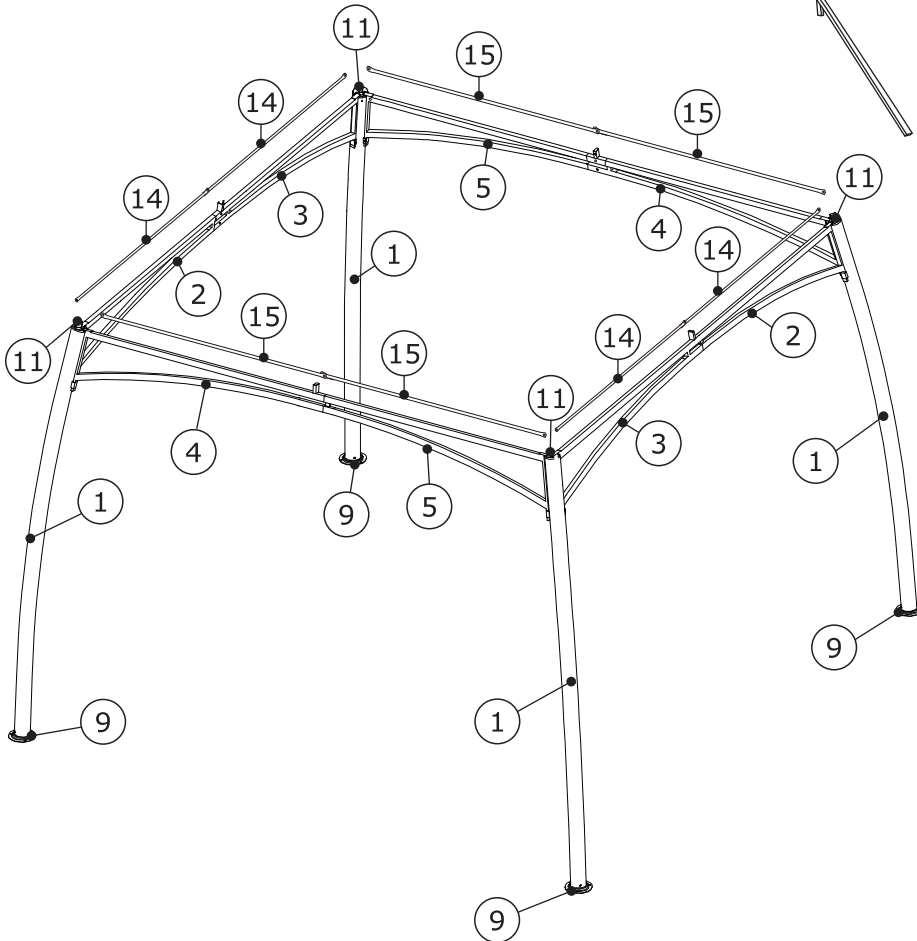
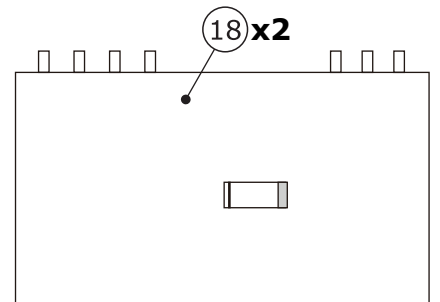
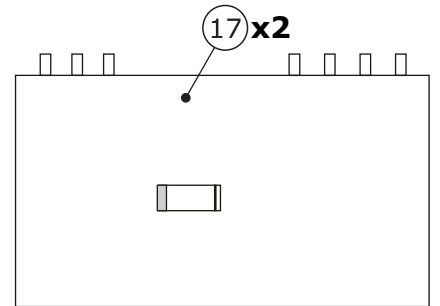
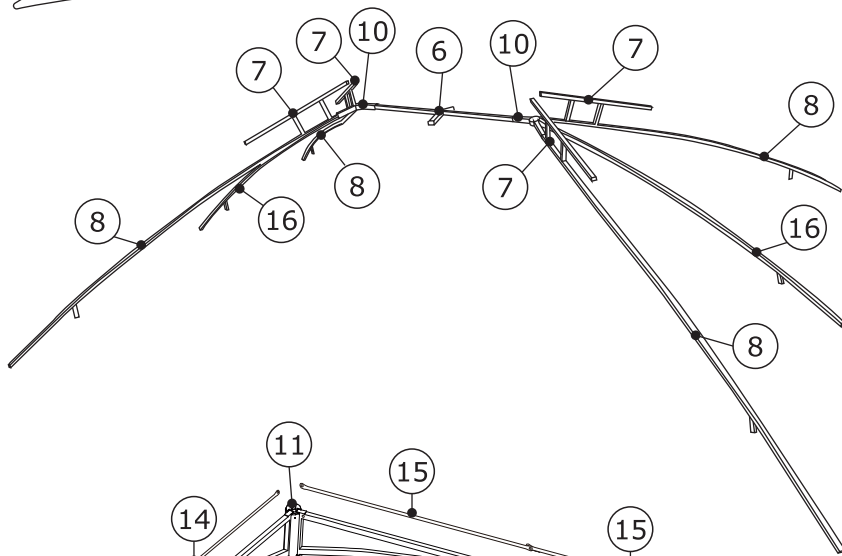
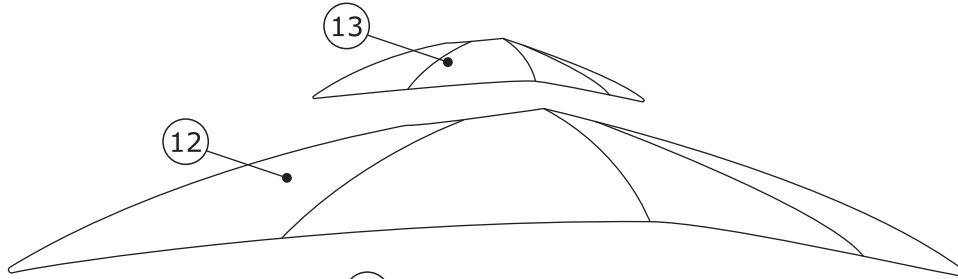


Ø5 mm

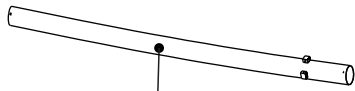
F x 24



Ø6/Ø12 mm



Box 1/2



1 x4

Ø70X2050 mm



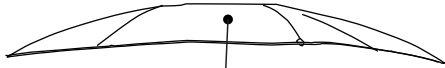
6

890X195X45 mm



7 x4

635X135X18 mm



12

3030X4040 mm



13

1840X820 mm



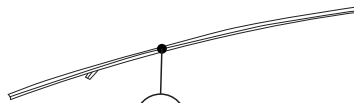
14 x4

Ø10X1140 mm



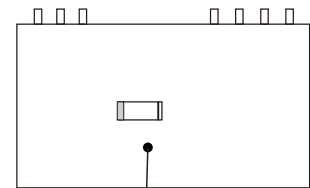
15 x4

Ø10X1640 mm



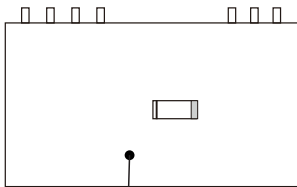
16 x4

1600X95X18 mm



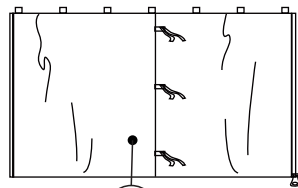
17 x2

3500X2000 mm



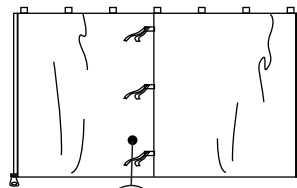
18 x2

3500X2000 mm



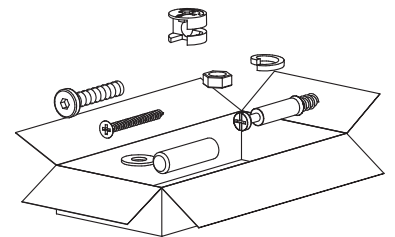
19 x2

3500X2000 mm



20 x2

3500X2000 mm



Box 2/2



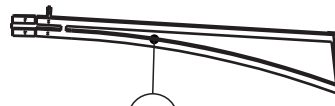
2 x2

1270X310X20 mm



3 x2

1160X310X20 mm



4 x2

1770X310X20 mm



5 x2

1660X310X20 mm



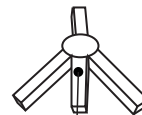
8 x4

1670X75X18 mm



9 x4

Ø200X45 mm



10 x2





200X180X40 mm

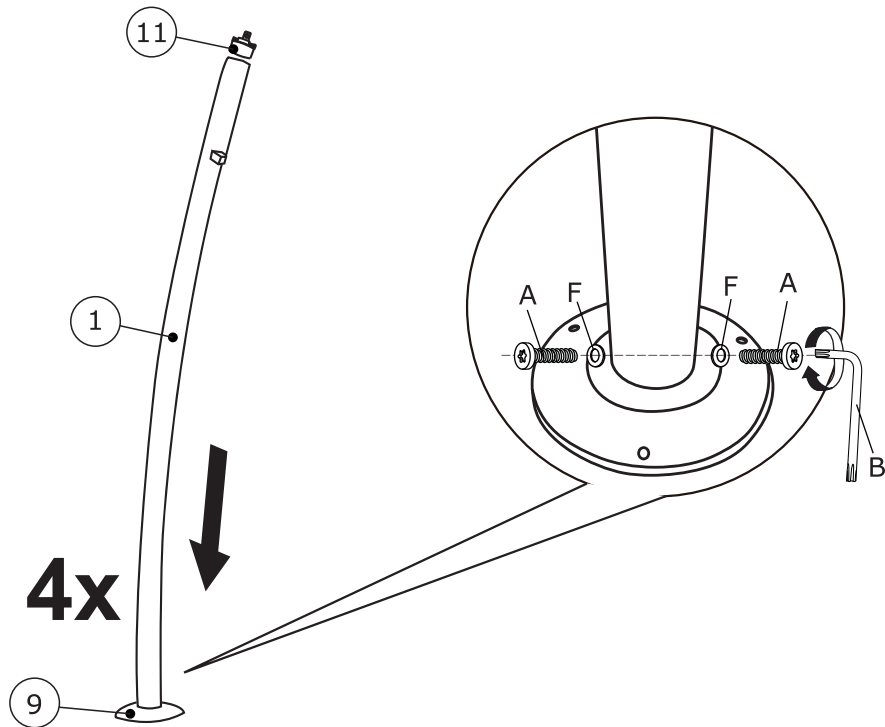


11 x4





Ø70X68 mm

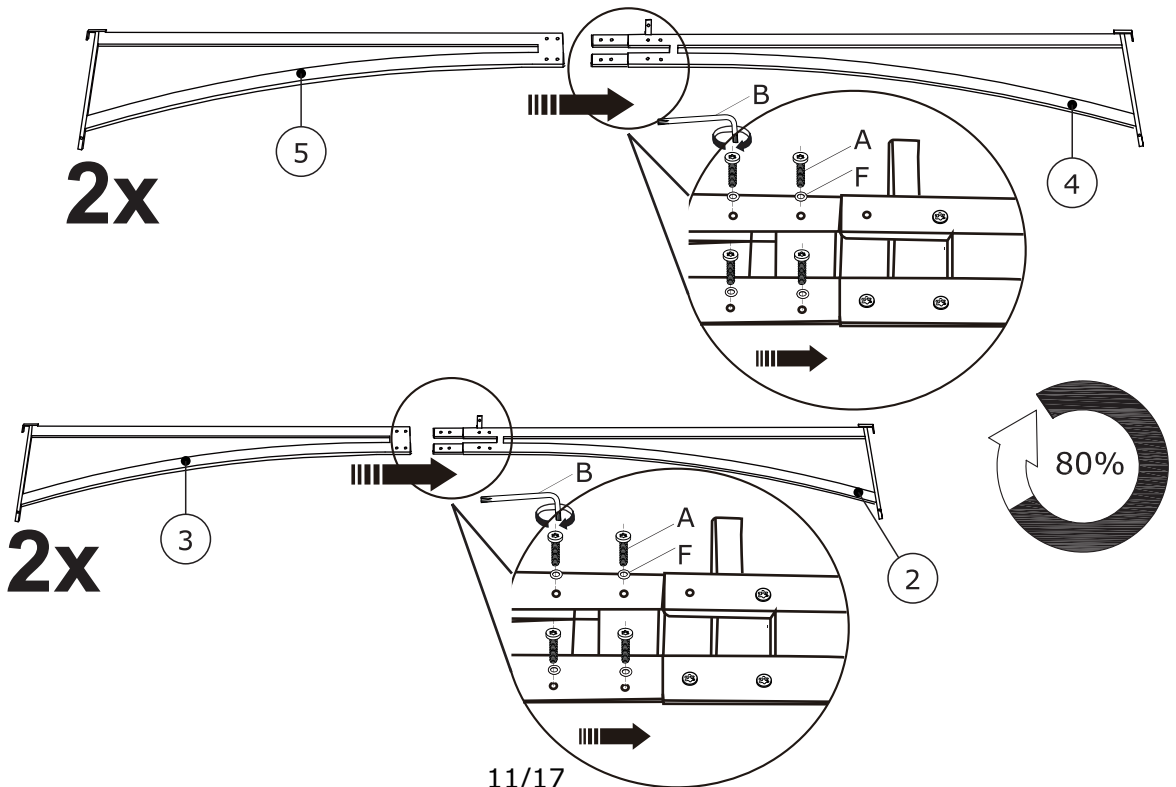
1

A x 8  M6x15 mm	F x 8  Ø6/Ø12 mm	B x 1  T25 	
--	---	---	--

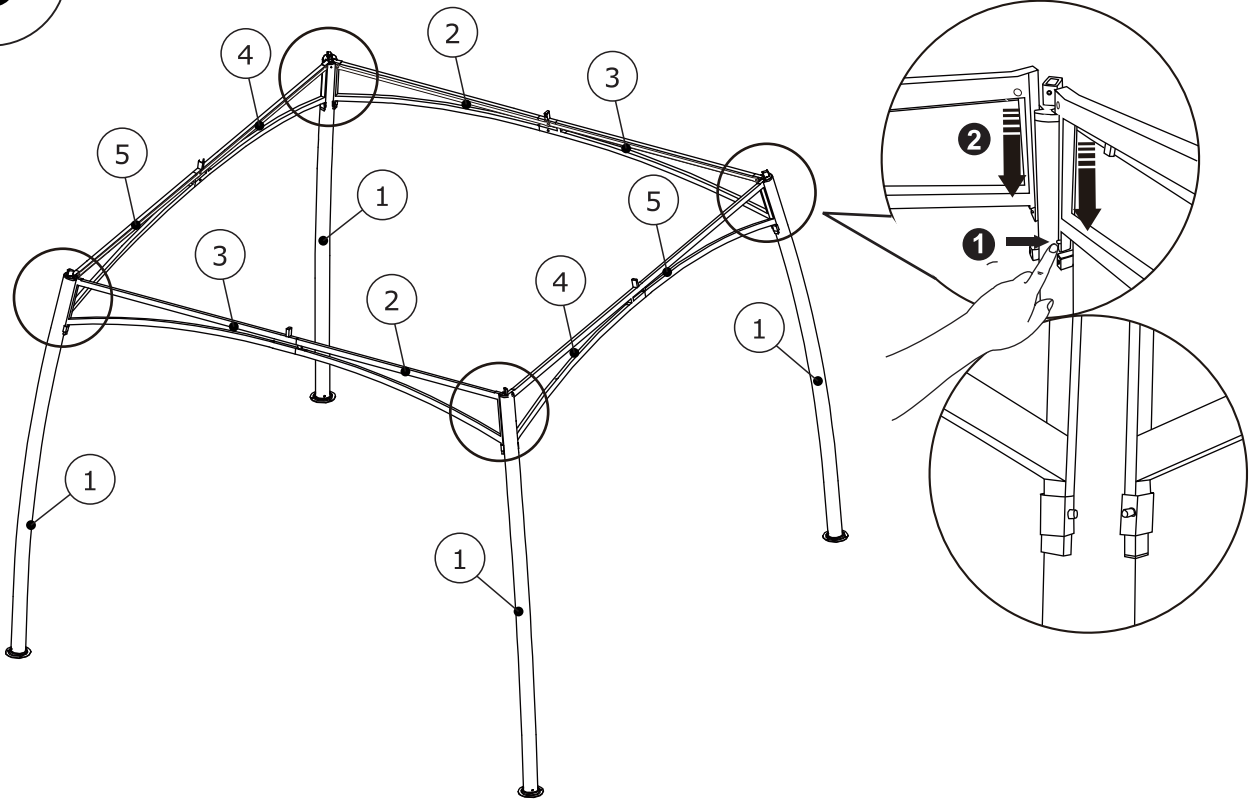


2

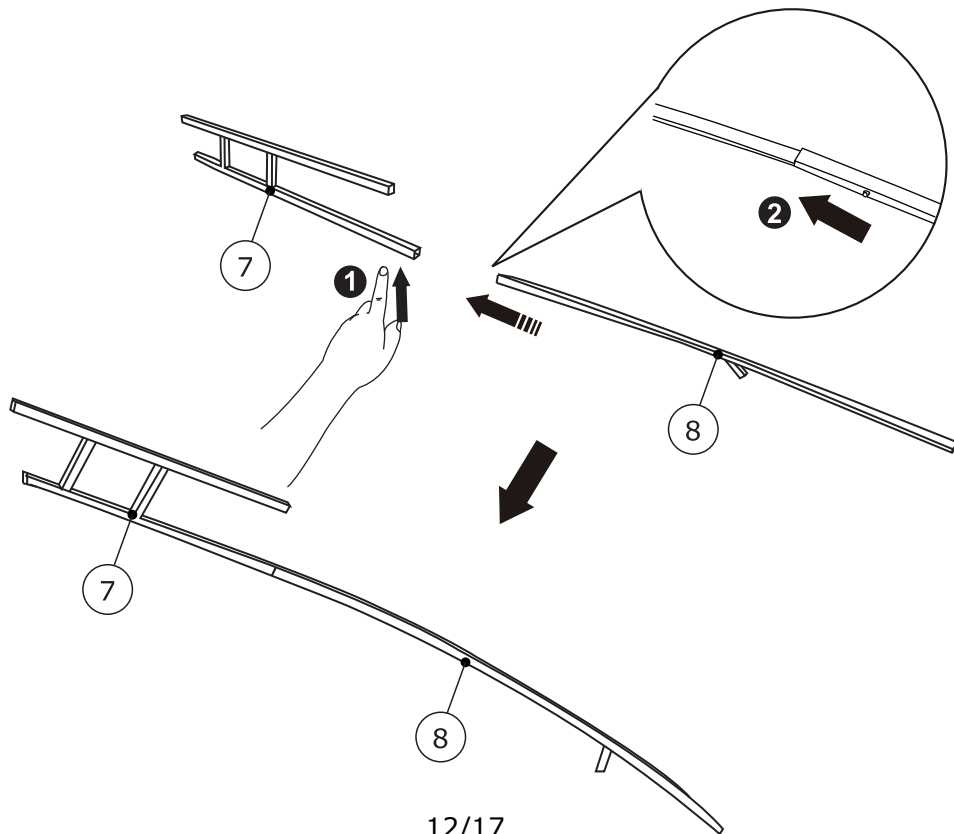
A x 16  M6x15 mm	F x 16  Ø6/Ø12 mm	B x 1  T25 	
---	--	---	--



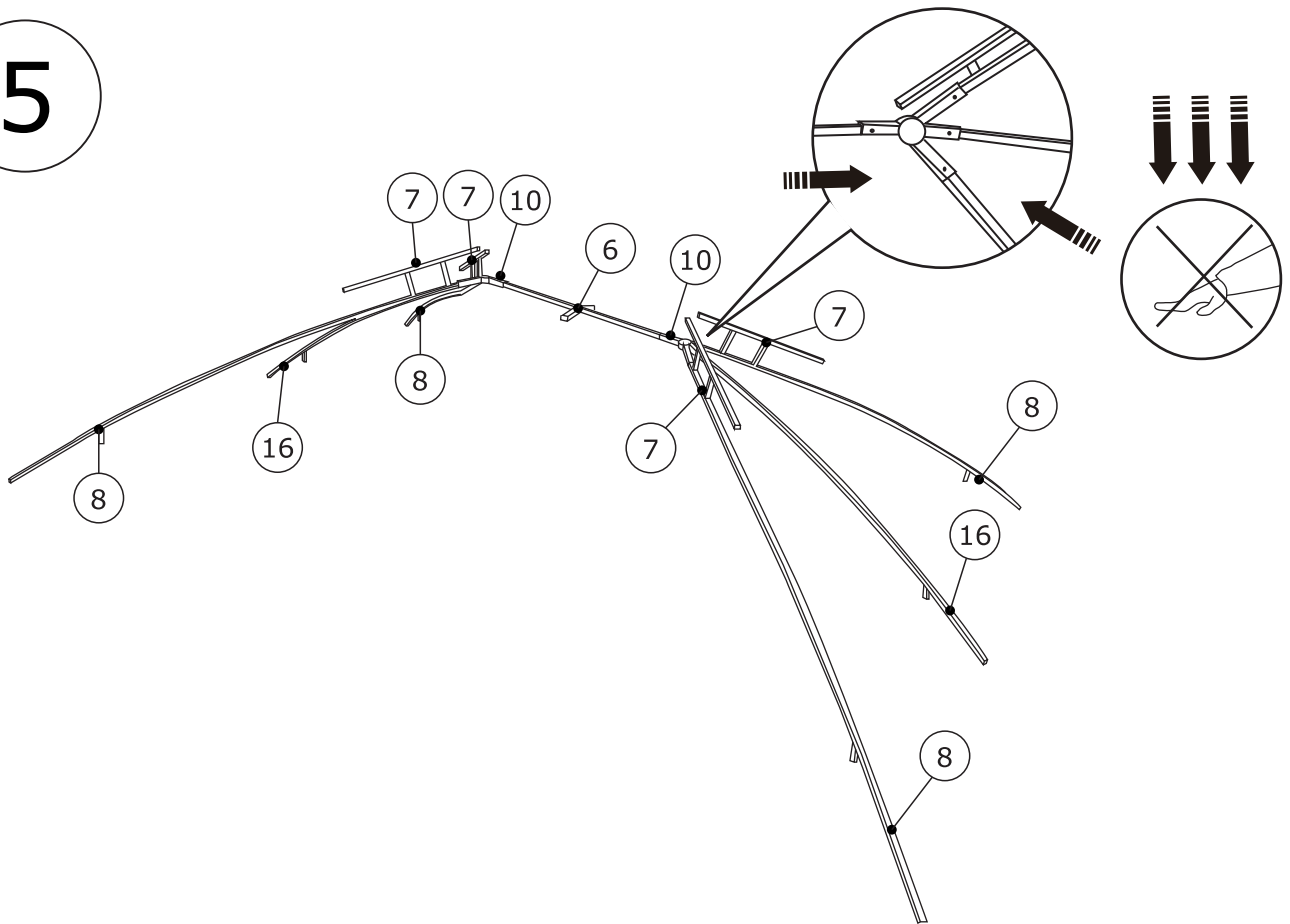
3



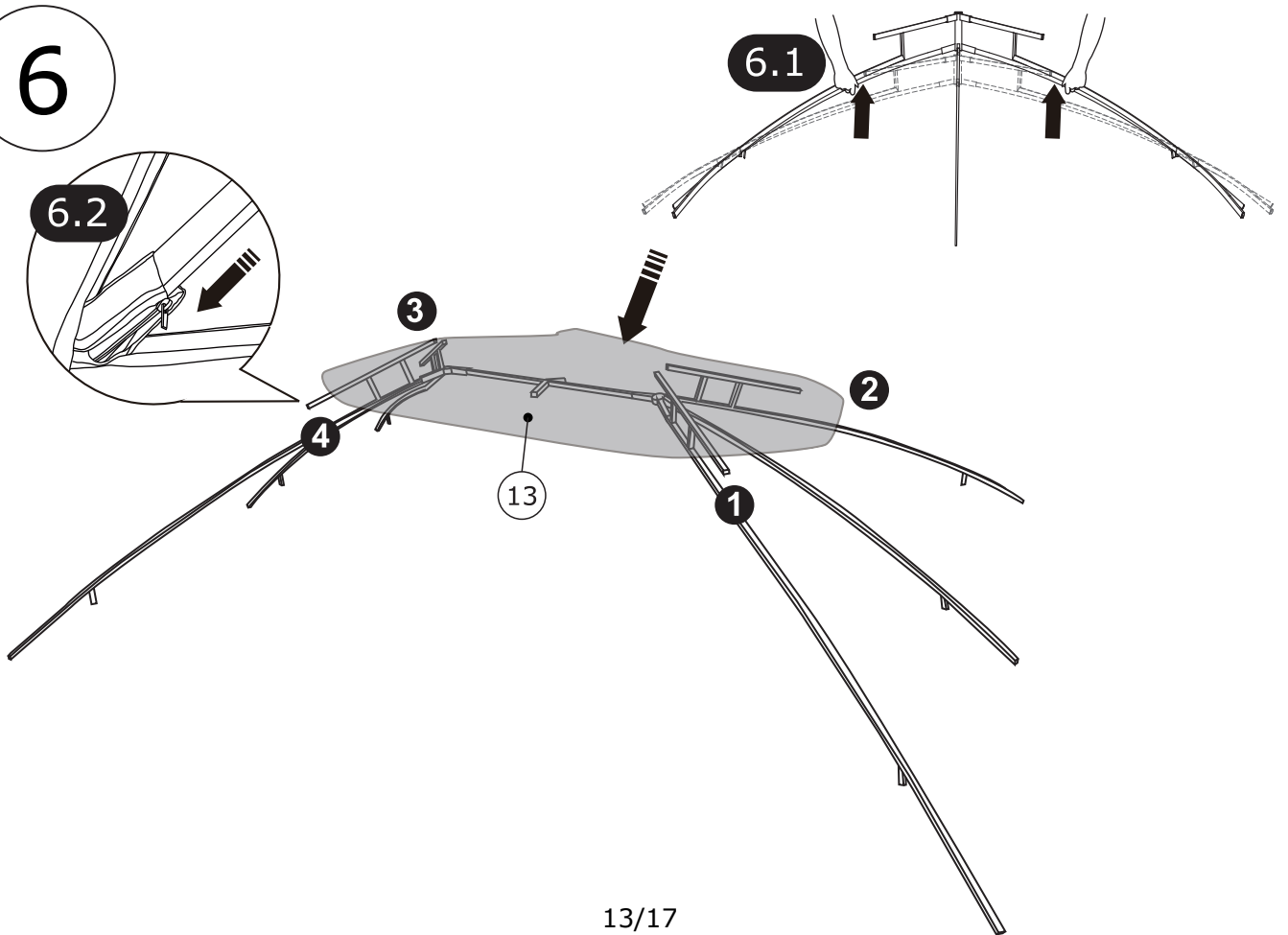
4

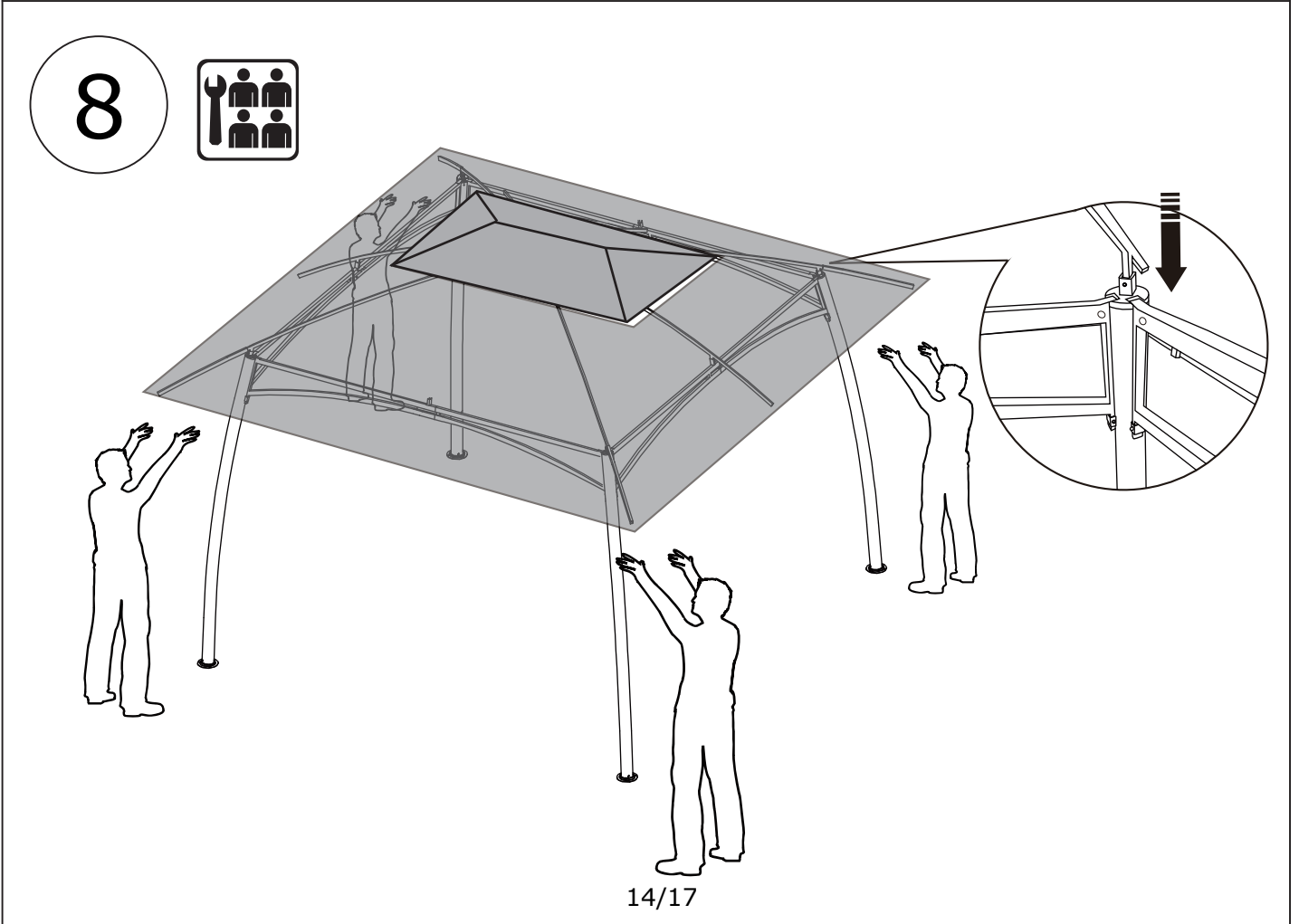
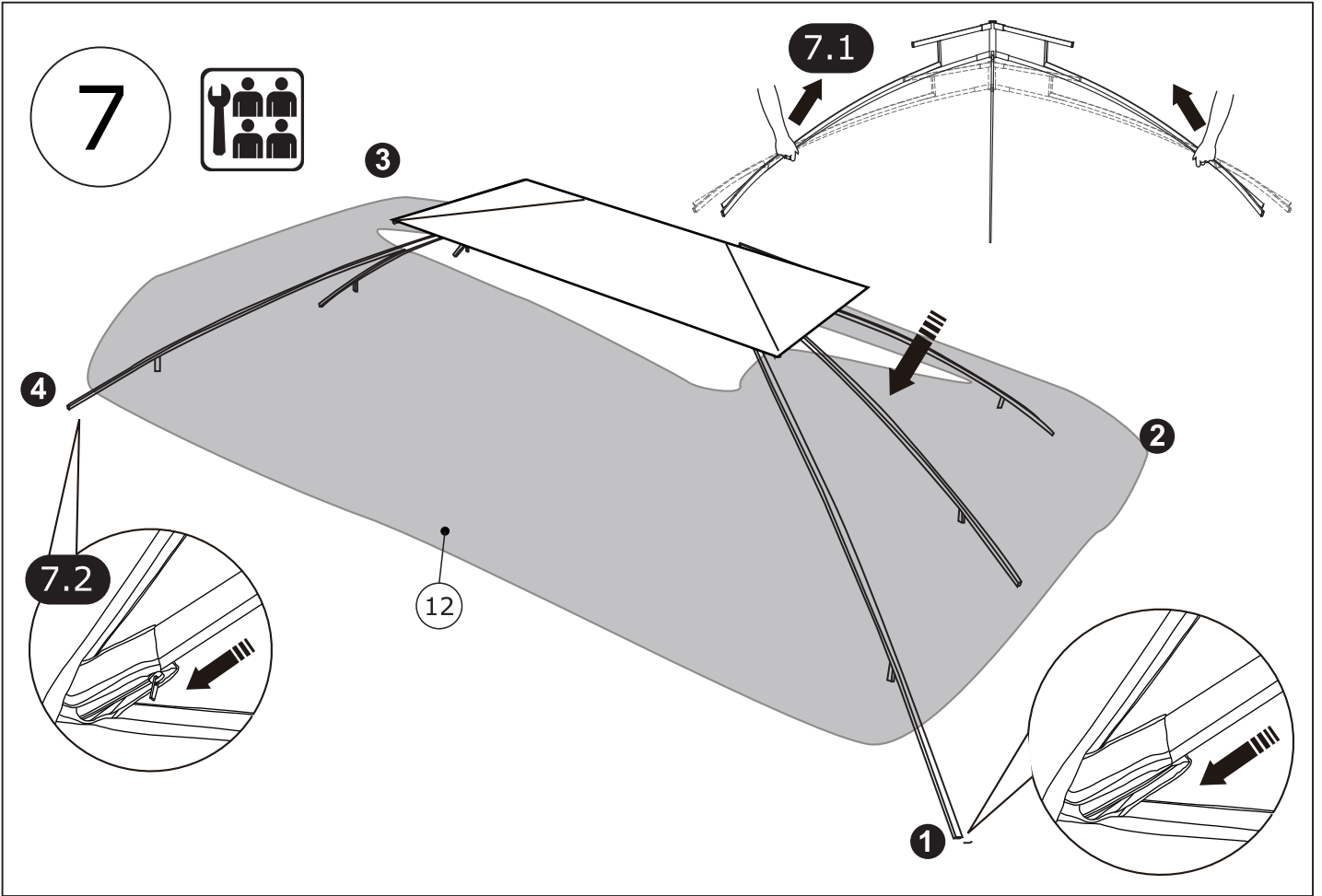


5

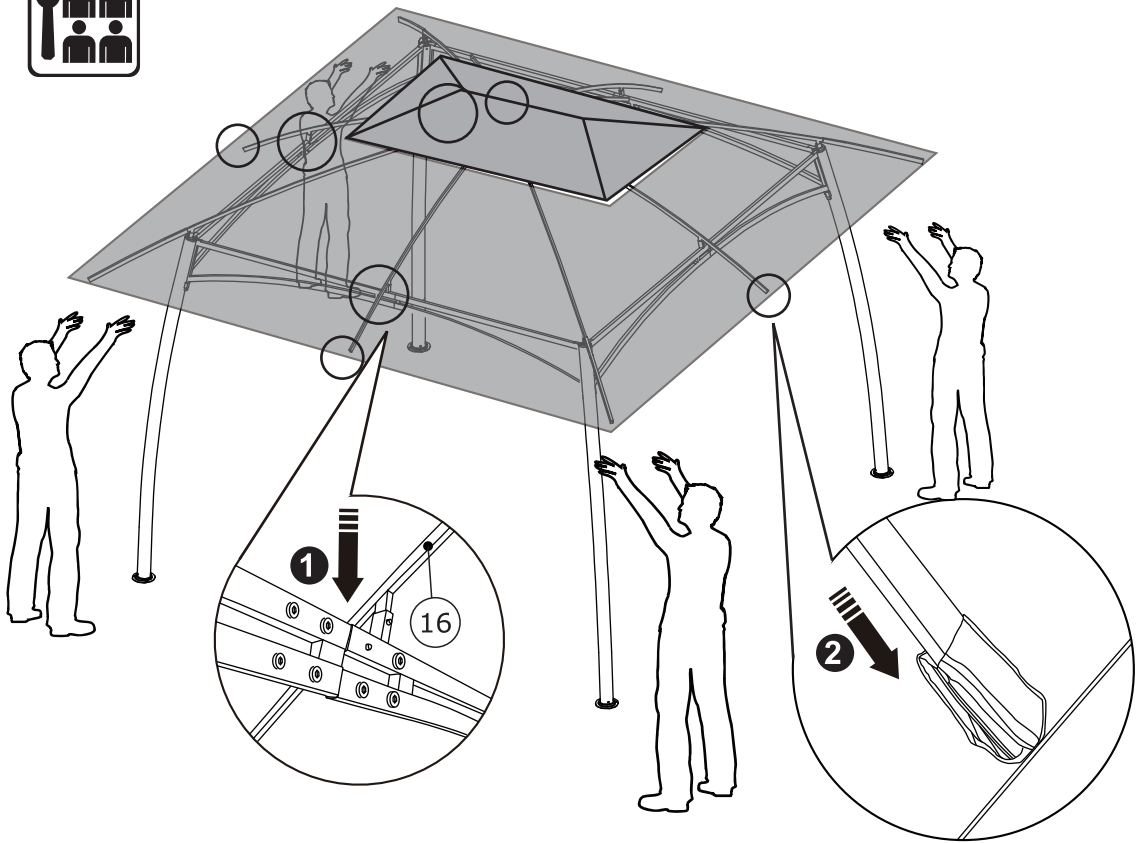


6

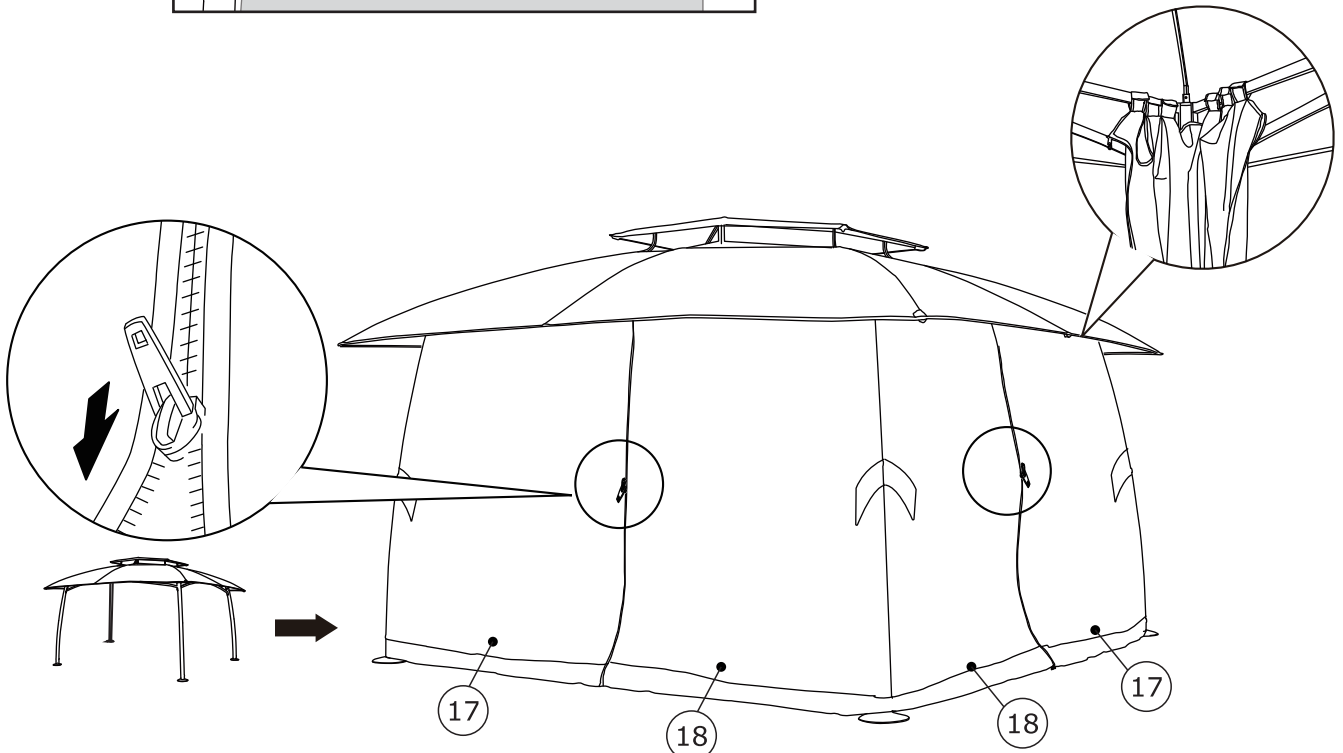
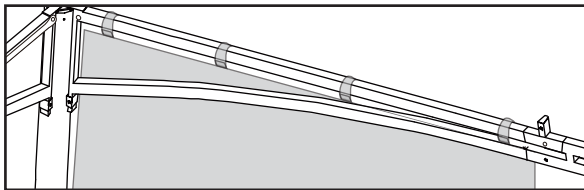




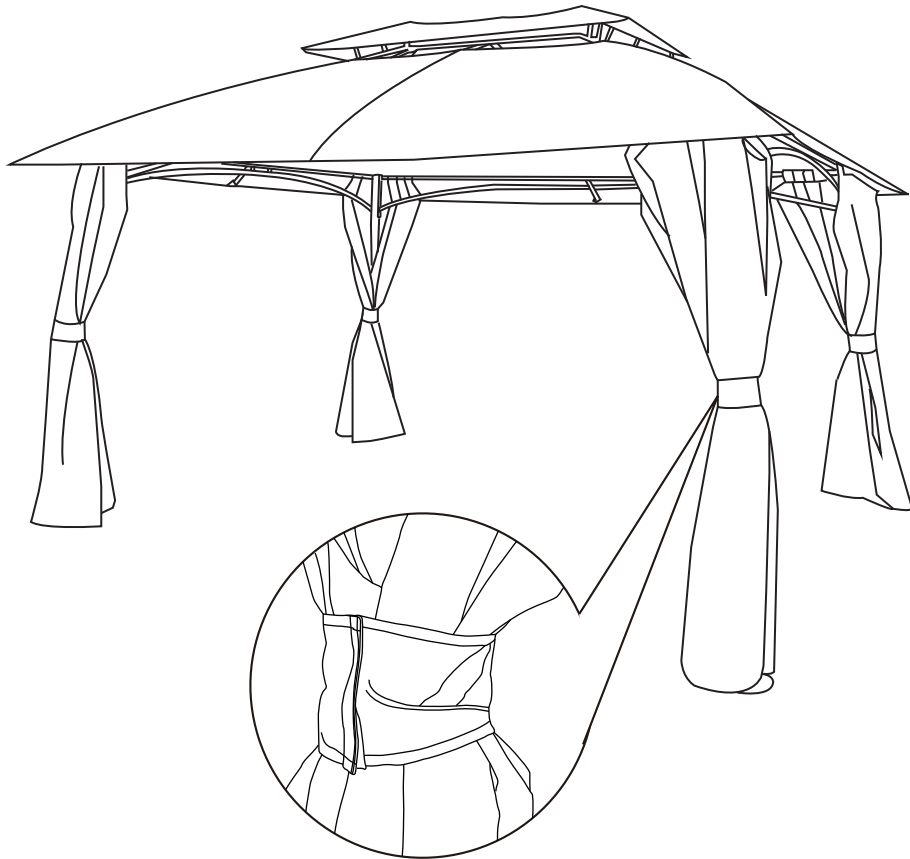
9



10

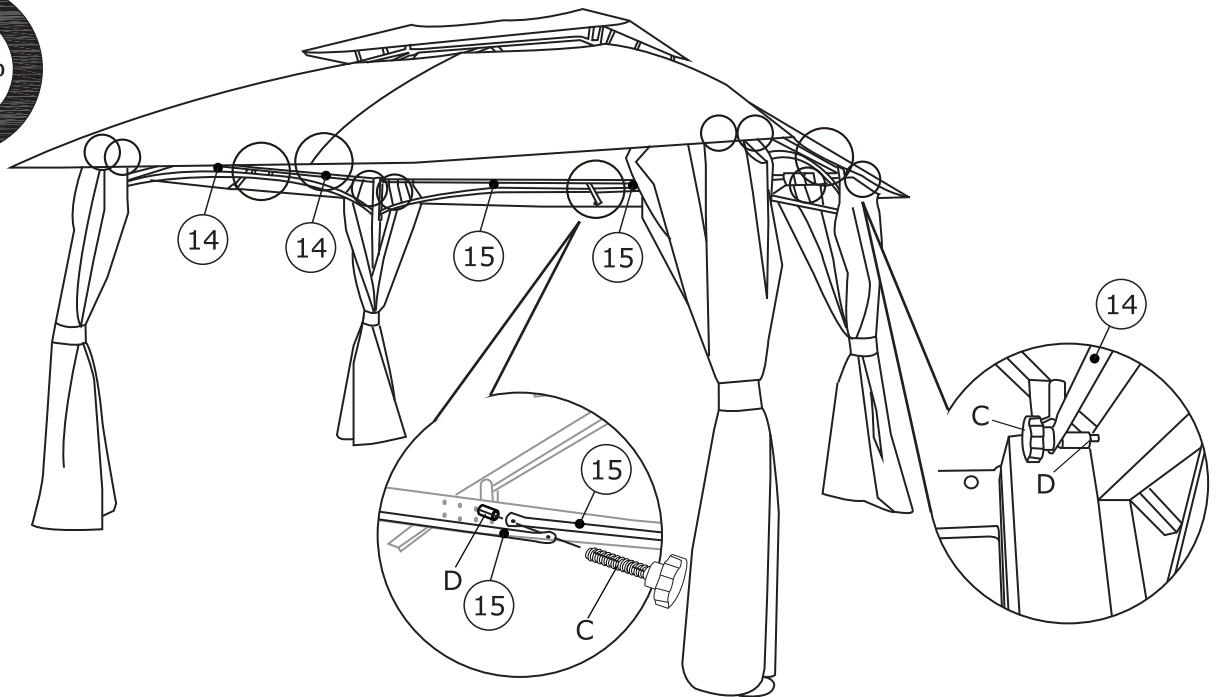
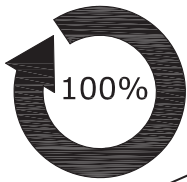


11

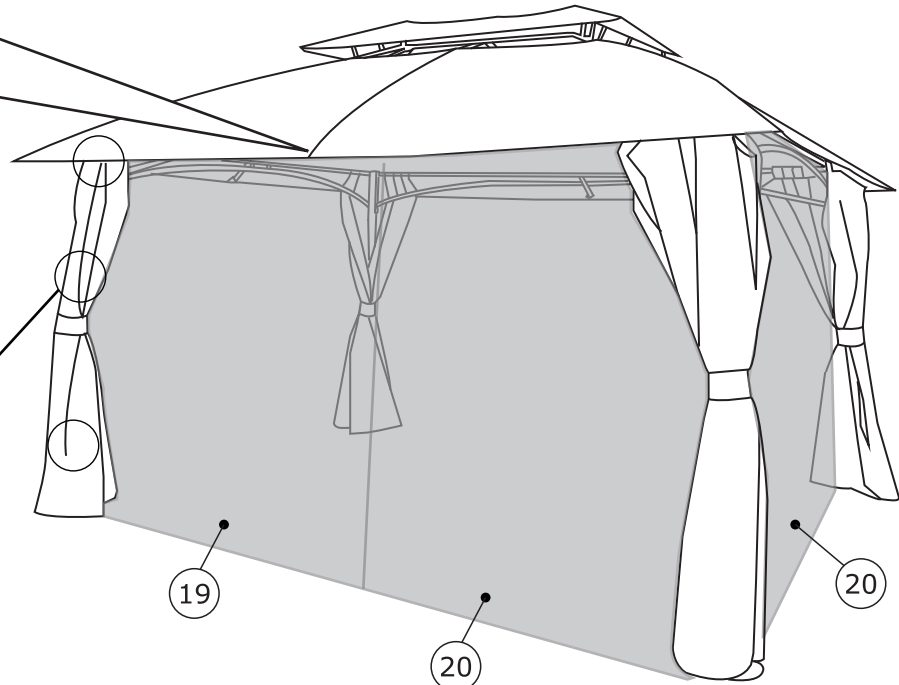
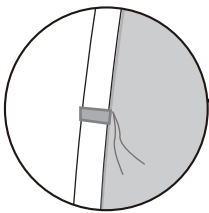
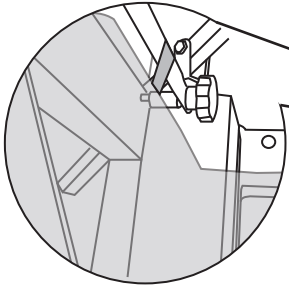
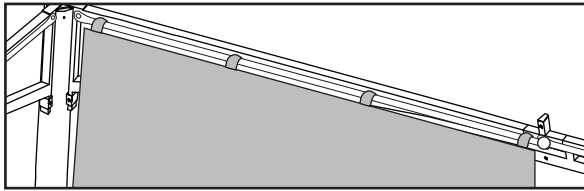


12

C x 12  M6x53 mm	D x 12  Ø15x17 mm	
---	--	--



13



14

E x 12



Ø5 mm

